

DAMIT (aby) = um zu + Infinitiv

Ona varí jedlo, aby nebola hladná.

Sie kocht das Essen, damit sie nicht hungrig ist.

Sie kocht das Essen, um nicht hungrig zu sein.

Ona ide do obchodu, aby kúpila chlieb.

Sie geht in das Geschäft, damit sie das Brot kauft.

Sie geht in das Geschäft, um das Brot zu kaufen.

On sa učí švédsky, aby mohol študovať vo Švedsku.

Er lernt Schwedisch, damit er in Schweden studieren kann.

Er lernt Schwedisch, um in Schweden studieren zu können.

Ona hovorí potichu, aby (ona) nerušila.

Sie spricht leise, damit sie nicht stört.

Sie spricht leise, um nicht zu stören.

Skrátený tvar „um...zu“ nie je možný, lebo podmety vo vetách nie sú zhodné !!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!

On nechodíeva do krčmy, aby jeho žena nenadávala. = Er geht nicht in die Kneipe, damit seine Frau nicht schimpft.

Spaß haben = mať srandu, zabávať sa, niečo ma baví,

Macht dir das Spaß? = baví ťa to? Rád to robíš?

sich amüsieren = zabávať sa

ich amüsiere mich

wir amüsieren uns

du amüsiertest dich

ihr amüsiert euch

er amüsiert sich

sie amüsieren sich

sich waschen = umývať sa

ich **wasche** mich

wir **waschen** uns

du **wäschst** dich

ihr **wascht** euch

er **wäscht** sich

sie **waschen** sich

na oslavu = zur Party

Ja idem na party, aby som sa tam zabával.

Ich gehe zur Party, damit ich **mich** dort amüsiere.

Du gehst zur Party, damit du **dich** dort amüsierst.

Er geht zur Party, damit er **sich** dort amüsiert.

Ich gehe zur Party, damit ich **mich** dort mit meinen Freunden amüsiere.

besorgen = obstaral, zaobstaral, kupil, zohnal

Ja idem do obchodu, aby som obstaral niečo na pitie.

Ich gehe in das Geschäft, **damit ich** etwas zum Trinken **besorge**.

Ich gehe in das Geschäft, **um** etwas zum Trinken **zu besorgen**.

Ich gehe in **den** Supermarket....

On usilovne pracuje, **aby** bol jeho šéf spokojný.

Er arbeitet fleißig, **damit sein Chef** zufrieden **ist**.

Môj kolega zavolá do tej firmy, **aby** zistil všetky informácie.

Mein Kollege ruft in die Firma an, **damit** er alle Informationen bekommt / erfährt.

Erfahren = dozvedieť sa

alles = všetko

Informationen bekommen = dostať / získať informácie

alle = všetky, všetci

telefonieren **mit**.... volať / telefonovať **s** niekým

an/rufen = zavolať (niekomu)